

# abril

Setmanari d'esquerra

Redacció i Administració: Centre d'Esquerra Republicana: Carrer del 14 d'abril, 6

Any IV

Vilafranca del Penedès, 13 de Juliol de 1934

N.º 150

## Els fets d'Ordal

L'ex-Marquès de Camps, monàrquic - La correcció i modals d'un poble - La Guàrdia civil contra Catalunya i al servei de la reacció - Gràcies a la serenitat i energia de l'Alcalde d'Ordal, N'Agustí Mercadé, s'evità un dia de dol - Telefonemes cursats Intervenció del nostre Diputat, senyor Salvador Armendares - Parlen l'Alcalde i el sots-caporal del Sometent, En Pau Baqués..

### Demanem i exigim la destitució fulminant de la Guàrdia Civil d'Ordal

El diumenge, al poble d'Ordal, succeí un fet lamentable.

L'ex-Marquès de Camps posseeix una extensió de terreny que des de fa molts anys la cultiven uns seixanta rabassaires; aquestes finques es regeixen pels pactes contractuals de fruits.

Tots els rabassaires tenen presentada demanda de revisió i han tingut conflicte tot aquest temps de República, i per tant, d'acord amb la Llei de Contractes de Conreu, tenen dret a retenir-se el cinquanta per cent dels fruits.

L'ex-Marquès de Camps, com a bon monàrquic, ordenà al seu majordom Alemany, que es personés a les terres que cultiven els seus rabassaires i s'emportés les parts pels pactes antics. Així ho feu el lacai: el divendres al matí es presentà a les terres dels rabassaires i, sense previ avis, s'emportà les parts al castell.

En donar-se compte els afectats del robatori de què havien estat objecte, s'encaminaren, en comissió, cap al castell a reclamar les garbes, i convingueren amb el majordom que diumenge — dia dels fets — els fora retornada la part d'acord amb les demandes de revisió presentades.

#### Els maüers de la Guàrdia Civil...

Gran fou la sorpresa dels rabassaires en trobar el pas barrat pels maüers de la Guàrdia Civil, la qual insultà grollerament als comissionats, inclús a l'Alcalde i al Secretari municipal.

Tot el poble acudí a ajudar als seus companys insultats i atropellats, i requeriren que'ls fossin lliurades les garbes robades.

Quan la Guàrdia Civil estava en el seu «apogeo» maltractant als camperols, es presentà l'Alcalde d'Ordal, N'Agustí Mercadé, junt amb el Secretari, N'Abraham Garcia; l'Alcalde, en veure la parcialitat manifesta de la Guàrdia Civil, manà que es retiresin, que ell es feia responsable de l'ordre públic.

Les primeres paraules de la Guàrdia Civil foren «que la seva autoritat era *facciosa*, que eren uns revolucionaris renegats, que esperaven que es canviés la cosa o que vingués una ordre de Madrid per a estrènyer-los les costelles...» Tots aquests insults els foren inferits amb el maüer amb actitud amenaçadora. El guàrdia que més es distingí en insultar a les Autoritats locals, fou l'anomenat Julián Cabrejas, de trista recodança en els fets de l'avellanar de Càn Bas de Lavern; era tan gran la fòbia de aquest guàrdia contra els rabassaires, que arribà inclús a insultar al caporal que manava les forces, dient-li, entre altres paraules despectives, «covard i que serviria més per frare que per guàrdia».

Després d'una actitud enèrgica de l'Alcalde i del sots-caporal del Sometent, En Pau Baqués, es pogueren obrir pas per a anar al castell a recollir les garbes, obligant al majordom a retornar-les al camp, amb el mateix carro amb què les van robar.

La mala herba torna a rebrotar...  
Serà qüestió d'esmolat de nou la dalla!

#### Telefonemes cursats entre el senyor Aiguader i l'Alcalde:

*Alcalde Subirats.* — Protesto actuació Guàrdia Civil. Aquest matí he vist Conseller Governació, que ja havia pres mesures evitar reproducció fets. — *Aiguader.*

*Aiguader, Barcelona.* — Agraïxo telefonema fets Guàrdia Civil Ordal, pregant-li continuï evitació reproduccions greus. Detalls per correu. — *Saludo: Agustí Mercadé, Alcalde.*

#### Intervenció del senyor Armendares: Per la pau del camp

El Sr. ARMENDARES: M'aixeco per a fer una pregunta al senyor Conseller de Governació.

El diumenge passat, en terres del Penedès, on el problema de la terra havia estat fins ara esmortuït per les encertades Lleis fetes pel Parlament català, es va veure altra vegada inquietat per l'actitud d'uns propietaris que no compleixen la Llei que Catalunya s'ha fet. En el poble d'Ordal és ja una cosa una mica tràgica, ja que durant tres anys de República la gent treballadora de aquelles contrades s'han trobat davant, una vegada, els maüers de la Guàrdia civil, i, un'altra d'un Consell de Guerra.

La cosa és prou greu perquè nosaltres, aquest any, que és el tercer any de República, donem importància al fet a to que no s'havien atrevit mai els propietaris d'aquella contrada: anar a buscar pel seu compte les garbes al camp i fer-se ells la Llei, emportant-se'n el que a ells els semblà, sense tenir en compte la Llei que ha fet el Parlament de Catalunya. En aquests casos jo crec que nosaltres claudicariem si des del primer moment no féssim caure damunt els culpables d'aquest fet tota la intensitat de la Llei, a un lloc on les encertades disposicions del nostre Govern han fet que hi hagués una pau extraordinària. Si en aquest primer moviment dels anarquistes dels diners, nosaltres no procuréssim posar-los a to,estic convençut que el que es proposen a Madrid, que l'ordre públic al camp fos pertorbat, succeiria a Catalunya si nosaltres no prenguéssim unes disposicions ben enèrgiques.

Per tant, demanaria al senyor Conseller de Governació que ens digués si és que té un pla a seguir per posar a to aquets anarquistes dels diners que, d'acord amb els enemics de Catalunya, juguen perquè al camp de Catalunya s'alteri aquesta pau que avui senten tots els nostres camperols, per la confiança que els mereixen les disposicions del Parlament català i del propi Govern de Catalunya. Jo voldria que els meus amics, que els meus paisans del Penedès, poguessin sentir la paraula del Conseller de Governació, del qual esperem que, com fins ara complirà el seu deure, portant aquesta tranquil·litat a aquells esperits que, quan s'els pren el que és llei, ells també s'alteren. Jo vull acabar dient que aquests propietaris del Penedès, quan el Parlament de Catalunya encara no havia fet Lleis sobre la terra, deien als pagesos que estaven fora de la Llei, i que avui que tenim aquestes Lleis hem de procurar que aquells s'hi encarrilin, perquè d'altra manera la nostra llibertat i l'autoritat de l'autonomia de Catalunya fóra un mite...

Rectificació del Sr. ARMENDARES: Jo agraiexo les explicacions que ha donat el senyor Conseller de Governació, però he de dir-li que procuri, en quant a la Guàrdia Civil de Sant Feliu de Llobregat, posar-hi la màxima energia; perquè així com nosaltres hem de fer un elogi de la Guàrdia Civil de tot el Penedès, no podem fer el mateix de tota; hi ha caps de la Guàrdia Civil que són gent eminentment republicana, però no els que depenen de l'Ordal, perquè en diferents ocasions han donat prova de la seva enemistat a totes les nostres institucions. I també vull aprofitar aquest moment per fer l'elogi d'aquelles bones autoritats de Sant Pau d'Ordal que en tots moments han estat al costat de la República, tant pel que es refereix a l'alcalde com al que es refereix a tots els caps de sometent d'aquells llocs; que estan incondicionalment al costat del Conseller de la Governació perquè es compleixin ies Lleis.—Del *Diari de Sessions*.

#### Parlen l'Alcalde i el sots-caporal del Sometent

Demanem — ens digueren — la destitució fulminant de la Guàrdia Civil d'Ordal; és una qüestió de dignitat; o ens treuen la Guàrdia Civil, o dimitim tots. No volem passar més temps — ens digué l'Alcalde — suportant l'insult groller d'aquesta força enemiga de la República, malgrat que l'hagi acatada... A mi mateix — continua En Mercadé — em vénen continuament a insultar i provocar a l'Ajuntament...

— Esperem que la Generalitat actuï enèrgicament en aquest assumpte i eviti mals majors — ens digué En Pau Baqués.



## Quina és la finalitat de la Lliga?

Segons totes les deduccions estaven plenament d'acord amb la sentència del Tribunal. Potser aquest sentint-se més papista que el papa sobrepassaren els desigs dels nostres traïdors; el fet, però, és que s'anul·la la Llei de Contractes de Conreu. Aquesta actitud els féu voltar a tots el cap; acostumats els homes de la Lliga a guanyar la frontera quan les coses van mal dades, van amidar els homes de l'esquerra pel mateix patró sense voler recordar que en temps de la Dictadura, mentre ells feien de lacais a les ordres del rei, En Companys era a la Mola, el seu íntim amic i company de causa. En Lairer era assassinat vilment al carrer i tots els homes representatius d'esquerra eren exiliats o eren a la presó. Si haguessin tingut en compte els antecedents dels homes que avui governen Catalunya no haurien obrat, de no estar obcecats, tan barroerament, i avui no es trobarien davant d'un poble disposat, costi el que costi a defensar les seves llibertats. I avui, ens trobem davant del cas, que impotents per a imposar-se per la força, en primer lloc perquè han d'haver-se-les amb un govern i un poble decidit i en segon lloc, perquè Catalunya té al seu costat tots els republicans d'Esquerra, no han sabut trobar la sortida elegant que els tregués d'aquest mal pas, i els trobem embolicats en un problema que no té solució, i en mig d'aquesta dansa macabra veiem la figura d'aquest pobre home del senyor Cambó, l'etern equivocac, autor inconscient d'aquest mal ball, trobant-se amb el menyspreu de tot un poble que el rebutja per traïdor, i trobant-se, per altra part, odiat i menyspreat per les dretes monarquitzants i el pobre senyor Samper que no li perdonaran mai per la culpa de la seva inspiració maquiavèlica, es trobin a punt de perdre les últimes possibilitats de mantenir una política nefasta per al país, però molt profitosa per a ells.

Potser hi ha qui cregui que l'actitud de Catalunya ha estat quelcom inesperat i que s'aparta de l'actuació normal. Això és un error, tots els pobles renaixents han acabat imposant-se al poble dominador perquè, a part de la seva enorme vitalitat de pobles renaixents, s'han trobat que al poble dominador li han fallat els ressorts fonamentals. L'Espanya anterior a la Dictadura, l'Espanya somorta, responia als crits patrioters, però l'Espanya d'avui, en gran part desperta, sent odi pels antics dominadors, sent odi contra aquell exèrcit que sols defensava els grans terratinents i que tenia esclavitzat el poble, sent odi per tota aquella política que despersonalitzava tot el país a favor d'uns polítics desaprensus i avui s'ha trobat que el clam patrioter no ha estat respost sinó que Espanya s'ha posat al costat de Catalunya. És un cas semblant al que ha passat a Irlanda amb el jurament degut a la corona anglesa; aquest jurament ha estat trencat sense que el poble anglès s'hagi emocionat; contràriament, a la vella Anglaterra hi ha avui el potent partit laborista que simpatitza amb l'actitud del poble irlandès. Des del punt de vista del corcat honor nacional, més greu és l'actitud d'Irlanda que la de Catalunya i en canvi no ha passat res allà com tampoc passarà res aquí, amb l'única diferència que els governants anglesos han evitat el ridícul que no ha pogut evitar el govern d'aquí.

Aquests són els fets i aquests són els resultats d'un problema suggerit per un atac de bilis i de traïció.

## Catalunya

*Dissabte passat ens trobàvem en plena Costa Brava admirant i fruïnt les belleses naturals de aquell recó de món amarat de llum blau-verda de la nostra mar Mediterrània.*

*El Port de la Selva ens oferia l'espectacle més emocionant, i la bahia immensa i silenciosa del Port era trencada pels motors dels canots lleugers i fràgils... Ens va produir la sensació que la gent d'aquell llogaret poemàtic tenia impregnada a dins de l'ànima la soletat somniadora, però trista, dels cimats pirenenics i de la immensitat de la mar. Ens creïem que aquelles vides no gloriaven per un ideal, no sentien l'emoció dels dies ni les vicissituds de la terra...*

*Ens vàrem equivocar; durant la vella, molts pescadors estaven agrupats àvidament a l'entorn de l'aparell de ràdio del cafè, cobejant amb neguit les noves de la capital de Catalunya.*

*No ignoraven el moment històric que vivim.*

*Sentien amb intensitat la veu de la terra, es planyien de la incomprensió del Govern de Madrid i amb paraules dures l'atacaven.*

*El greuge inferit a Catalunya se'l feien seu i amb una força abrandada es defensaven.*

*El concepte que nosaltres ens havíem format dels pescadors, era ben distint.*

*Ens creïem que la vida del mar els feia insensibles a les vicissituds de la terra.*

*Potser el fet de tenir la vida en un atzar, ens els feia concebre d'aquesta manera. Però no és així; ho podeu ben creure!*

*L'ànima del poble de Catalunya palpita en el més profund i llunyà llogaret, amb tanta o més intensitat que en plena ciutat.*

*Catalunya vibra perquè l'ànima és forta; la gent de la terra i la gent del mar, senten l'emoció de la vida: no compta quan la Pàtria és ultratjada. Gent de la mar, amunt els cors!*

*Ara encara estimem més la calma lluminosa de la Costa Brava, perquè hi ha unes vides que comprenen i estimen la terra. — X.*

## Un moment...

Seria interessant que algunes persones, amb responsabilitat directa en l'organització de les nostres Escoles, diguessin amb tota lleialtat quin és llur criteri i posició enfront del problema educatiu i de formació social que té assenyalat el comès de l'Escola: Única, que vol dir iguala; Laica, que significa generositat, respecte i consideració; Gratuïta, que representa l'abolició fulminant de tota mena de privilegis i tractes de favor. Amb més propietat encara: Procediment rotund enfront de qualsevol especulació que es faci per obtenir un lloc o una categoria de distinció honorífica.

Sosteníem dies enrera que al cant, la dansa, la rítmica i altres modalitats d'esbargiment intel·ligent, hi tenien dret tots els infants, sense comptar per res llur condició econòmica o d'origen.

Proclamàvem que aquestes activitats eren d'ordre pedagògic i d'aspecte integral Escolar.

Dèiem que de no ésser així i de no practicar-se en aquest sentit, s'atemptava contra la dignitat i personalitat de l'infant.

Al·legàvem que les nostres Escoles Graduades no eren unes Escoles que hi anava tothom qui volia, sinó que hi tenien dret indiscutible de gaudir de llurs beneficis tots els infants de Vilafranca, sense mirar per res llur procedència.

Avui, afegim que les Escoles de l'ex-Caserna són les Escoles del poble, destinades a aixecar el nivell moral i cultural d'aquest, i mai a donar satisfacció a conveniències i vanitats d'unes quantes persones, que per l'interès particular d'una fòbia d'estament, malgrat comptar amb l'apoi incondicional de la Sra. Directora, alguns professors i professores i d'una manera particular de les senyorettes encarregades de l'ensenyament *Artístico-Espectacular*, no els interessa sacrificar i vexar els fills d'altres mares que *anatòmicament* ho tenen tot igual que les altres.

Hem d'afegir encara, que ens dol l'ànima que els amics del Consell Local, — i aquesta condició la fem extensiva als Srs. Directors, — que permetin uns procediments tan antipedagògics i negatius a l'esperit que informen els principis de la nostra Escola i es permeti amb això una especulació lucrativa, com ho és el fet de què aquestes persones que imposen aquest criteri, tort i contrari a les essències dignificadores de l'Escola del nou temps, puguin improvisar un taller de confecció en el qual, per indicació explícita de la senyora Directora i de les senyorettes al·ludides en aquesta cosa que s'indica, s'hi trobarà la roba que precisa i cal obtenir junt amb el model ideat.

És tot això tan absurd, tan fora de lloc i tan inferior que, senzillament, ens apena comentar-ho.

Ens deia l'altre dia la Sra. Directora de les nostres Escoles, en ésser preguntada sobre aquesta qüestió, que hi han pares que han manifestat el desig de què aquestes pràctiques, que tendeixen a donar satisfacció a la vanitat paterna, és una cosa que està bé per l'Escola i per la Vila i que ella comparteix aquest criteri, i que si bé hi havia alguns infants que llurs pares no podien permetre's aquest luxe, això era arranjat desseguida, doncs ella particularment, i altres persones generoses, pagarien l'import de la despesa. A això ens permetem preguntar: És que l'Escola té dret de humiliar als seus infants? És que es pot tol·lerar que l'Escola pugui obligar a aquests i a llurs pares a acceptar una caritat? És que l'Escola nostra ha de permetre que persones benestants puguin mercadejar amb la misèria i la consciència dels companys dels seus fills? No, no, i no.

Qui vulgui privilegis, llocs de preferència i tractes de favor, pot anar perfectament a les escoles mercantilistes que encara, dissortadament, n'hi han.

A les nostres Escoles, encara que laiques—concepte moral que encara no el poden digerir moltes persones per llur grandesa de generositat integral, — les pràctiques del Crist tan escarnit pels que es diuen els seus seguidors, són i han d'ésser una realitat inconfundible. Ja n'hi ha prou que hi tinguin els mateixos drets que tothom. No s'hi val intentar prostituïr-les. — M. RALLÉ



## Sembla que...

L'altre dia els caps grossos de l'antiga U. P., veient que ja s'ha amnariat fins i tot el matarifa Martínez Anido i que només falta que torni a entrar el rei, van passar llista dels que figuraven a la U. P. pensant, segurament, que prompte hauran de tornar actuar... Van veure — ves per on! — que un parell que estaven a la llista eren, ara, socis entusiastes de l'Esquerra. I van començar a posar el crit al cel. Es van creure descobrir la Mediterrània!

En primer lloc els hem de dir que no han descobert res perquè nosaltres també tenim la llista dels que figuraven a la U. P. i l'hem repassat moltes vegades.

En segon lloc, els al·ludits, en demanar per entrar a l'Esquerra, ens van dir lleialment que havien figurat en la U. P.

I finalment han de saber que no desconeixem com a alguns se'ls feia allistar a la U. P. Molts obrers, si volien treballar, se n'havien de fer per força. Molts no haurien pogut menjar si no s'haguessin deixat inscriure a la U. P. odiosa. Que no s'esgarriïn, doncs, i que vegin com els nostres amics al·ludits els van apuntar per la força i a base de declarar-los el pacte de la fam.

Un lacai de l'ex-baró de Viver, l'altre dia, en un cèntric cafè de la vila, atacat pel contagi amb el seu amo, donà forts visques al fascio.

Ves per on els «Amadeos» se'ns tornen «sevil·lanos»!...

Caldrà que les autoritats locals no perdin de vista a certs subjectes.

El diumenge passat ens visitaren els companys d'Estat Català de l'«Ateneu Pi i Margall» de la Barceloneta. En acomiadar-nos dels amics es llançaren forts visques a Catalunya... i en aquell moment — oh coincidència! — es tancaren ràpidament els ventanals del Centre Agrícola.

El que pot la por!...

## MUNICIPALS

La Comissió de Govern d'aquest Ajuntament, en sessió celebrada el dia 4 del corrent, va prendre, entre altres, els següents acords:

L'assabentat d'un telefonema del President de la Generalitat agraïnt la reiteració de l'adhesió que li ha estat tramesa per acord de l'Ajuntament i que se'n dongui compte en la primera sessió que aquest celebri.

L'assabentat d'un comunicat del Director General d'Administració Local, acusant rebut de la justificació del fet que resulta de la rectificació del padró d'ultrapassar Vilafranca dels deu mil habitants.

Aprovar varis comptes.

Concedir permisos d'obres a Marc Via Olivella i Hilari Munné, i ensem concedir a la Secció Ciclista del Centre Excursionista Vilafranquí l'autorització necessària per construir un velòdrom en el camp municipal d'esports, amb les condicions fixades.

Acceptar definitivament el patronatge del Museu de Vilafranca del Penedès, en organització, i aprovar els Estatuts del mateix, nomenar als senyors Joan Esclasans i Josep Senabre per a formar part de la Junta com a Consellers, a més dels Srs. Alcalde i Conseller-Regidor de Cultura, als que correspon respectivament la Presidència honorària i la Presidència efectiva; i instal·lar-lo interinament a l'aula situada a la dreta de l'entrada de l'edifici de les Escoles Graduades.

Amb l'expressa adhesió dels demés Consellers-Regidors i del senyor Alcalde, prendre en consideració el prec del senyor Esclasans de què es facin les gestions necessàries per tal de què des del curs pròxim, siguin donades classes de llengua catalana a l'Institut de segon Ensenyament i a les Escoles Graduades.

Diumenge, 15 de Juliol, a les 4 de la tarda, a St. Martí Sarroca:

**Gran acte d'afirmació d'Esquerra Estat Català**

Hi parlaran: Manuel Ric, Manuel Talens, Salvador Armendares, Jaume Aiguader i Ventura Gassol.

## Centre Esquerra Republicana

Dissabte dia 14, a les 10 de la nit

**Josep A. Trabal**

(Diputat al Parlament Espanyol)

parlarà sobre

## Política a seguir per la República

Dimarts dia 17, a les 10 de la nit

**Reis Bertral**

parlarà sobre

## La dona d'Esquerra en la política

## INFORMACIÓ

PREC. — Altra vegada els rabassaires es veuen molestats per les «chulerias» de certs propietaris desaprensus que no coneixen o no volen conèixer les Lleis del camp.

ABRIL prega a tots els rabassaires que siguin molestats que ens ho comuniquin per tal de donar-hi la publicitat deguda.

TAL COM ÉREM. — Per acontentar els diminuts del Penedeset Republicanet, ABRIL augmenta altra volta el seu tamany.

INAUGURACIÓ. — Avui divendres serà inaugurada la nova fabrica de farines que En Josep Balagué té instal·lada al carrer de Valls núms. 17 i 19.

CONFERÈNCIES. — Organitzada per la «Lliga Laica del Penedès», el proper dilluns dia 16 del corrent el conegut propagandista Hilari Arlandis donarà una Conferència al Teatre Principal disertant sobre «Religió i Feixisme».

— El dia 21 parlarà en el nostre centre el company Manuel Ric, president del Comitè Comarcal de les Joventuts d'Esquerra Estat Català, versant sobre «Reorganització de les nostres Joventuts».

*Per no poder-ho atendre, es traspassa, en immillorables condicions, el popular establiment de «Cal Noi-Noi». Per a més detalls, anar a aquest establiment.*

CINEMA. — ABRIL gestiona, en un dels nostres locals, una segona sessió de cinema selecte.

COLONIES ESCOLARS. — Dilluns, dia 16, al matí, sortiran vers Vilanova uns vuitanta alumnes de les Escoles Graduades per tal de passar uns quinze dies d'esplai a aquelles platges veïnes.

VISITES. — El passat diumenge ens visitaren els amics del Casal d'Esquerra Estat Català del Districte I de Barcelona. Els acompanyarem a visitar el nostre Ajuntament i el Casal vilafranquí.

— Igualment ens visitaren, el mateix dia, els companys de l'Ateneu Pi i Margall de la Barceloneta (Secció Estat Català).

Ambdues excursions marxaren molt satisfetes de la visita a la nostra vila.

TEATRALS. — La Secció Artística del Casal Vilafranquí està fent els darrers assaigs de les obres que representarà en la funció teatral que donarà dintre el mes que som a benefici de les colònies escolars municipals.

Les esmentades obres són «L'agricultor de Xicago», adaptació d'un conte subtil de l'humorista M. Twain i «L'innocent culpable», adaptació especial per a l'esmentada Secció Artística d'una comèdia francesa rublerta de finíssim humor.

Cal esperar que, com cada any, el públic vilafranquí omplirà la sala del Casal el dia de la funció pro-colònies escolars.

— Demà dissabte, al Casal, actuarà una altra vegada la companyia de vodevil que dirigeix el popular Josep Santpere, amb el formós vodevil sonor «El rei fa treballs forçats». Esperem que serà un èxit de públic.

— Diumenge, al mateix Casal, hi haurà Ball tarda i nit per l'orquestrina de la casa.

— Ateneu Obrer Vilafranquí, Societat Coral. — Diumenge dia 15 del corrent, a les deu de la nit, tindrà lloc en el saló d'espectacles d'aquesta Societat, la primera representació de l'obra «EL FLAGELL DE LA HUMANITAT», sota el patronatge del M. I. Ajuntament d'aquesta vila.

Vegi's programes.

— Dissabte passat, tal com anunciàvem, es celebrà al teatre de l'Ateneu Obrer una Vetllada d'homenatge als socis traspassats En Jaume Ferrer i Cabra, En Manuel Montserrat i En Pere Noés, que resultà molt simpàtica i agraïent.

En primer lloc, el company Ferrer pronuncià uns mots de record inça als companys desapareguts i de l'acord de la Directiva d'honar la seva memòria en aquest acte.

La Secció Artística de l'entitat posà en escena el quadre dramàtic «El patró Pere Marc», que resultà força reixida.

El chor cantà, amb la seva afinació característica, les peces «Les flors de maig», «L'emigrant» i «Els pescadors», que foren molt aplaudides pel públic, així com també les poesies que recitaren alguns elements aficionats.

Finalment, els senyors Ferrer, Mas i Ventura glossaren amb breus i sentits parlaments, la personalitat, la bonhomia i l'entusiasme dels homenajats envers l'Ateneu, per tot el qual són dignes d'aquest senzill acte de simpatia que els dedicarem.

INFANTAMENT. — L'esposa del nostre estimat amic i correfligionari En Lluís Guasch, infantà una xamosa nena. La nostra més coral enhorabona.

INVITACIÓ. — Del President del Consell Local de primera Ensenyança, company En Jossies Albertí, varem rebre una atenta invitació, junt amb un programa, per a assistir a la inauguració de l'Exposició Escolar. Agraïm la finesa, i ja en donarem compte en la propera edició.

REGISTRE CIVIL. — Moviment demogràfic des del 1 de gener al 30 de juny del 1934:

Naixements, 78. Defuncions, 76. Matrimonis, 23. Abortaments, 5.

Imp. YSART, a càrrec de R. HILL - Vilafranca

# Fàbrica de Farines LA POPULAR

de

## JOSEP BALAGUÉ

Carrer de Valls, 17 i 19 situada enfront "Cal Brassets" (Pati del Gall) VILAFRANCA DEL PENEDÈS

Assabenta a tots els rabassaires i Comerç en general, la recent obertura de la seva Fàbrica per a la mofuració de blats i demés cereals. Amb tal mofiu, posa a disposició de tots, ultra una pulcritud acurada, els seus serveis amb productes immillorables especialment en la part de farinades per al besfiar porquí i boní.

La secció de mofuració de blats resindrà d'enpejar en quant a la seva qualitat, posant una cura especial en què cada client s'emporti o obtingui, tant en quantitat com en qualitat, el que justament li pertanyi o correspongui.

RAPIDESA ⚙️ PERFECCIÓ ⚙️ ECONOMIA



¿Sabeu on són les millors novetats de la present temporada d'estiu? No ho dubteu! Les trobareu a la



A. Guimerà, 63  
Vilafranca

i fareu l'encàrrec amb tota satisfacció tant pels dibuixos com per les qualitats.

L'única casa on sempre trobarà els preus més reduïts i els treballs més perfectes és la

## Sastreria TERRADES

la qual notifica haver rebut les darreres novetats per al present estiu, inigualables pels dibuixos i pels preus.

Vestits des de 70 pessetes

Santa Maria, 8 - Vilafranca del Penedès

FERROS

CEREALS

### BIGUES D'ACER (FERRO)

de tots els perfils i llargades. Bones existències de les mides corrents. Es tallen a les llargades que es desitgen.

TUBERIA DE FERRO FOS I FORJAT per a aigua, gas i vapor.

## PERE BUSQUET

Isidre Rius, 5 i 7 - Apartat de Correus 23 - Tel. 51  
VILAFRANCA DEL PENEDÈS

CARBONS MINERALS

FUSTES

## CALPE, DENTISTA

Consulta tots els dies de 9 a 1 i de 3 a 8

Diumenges i dies festius de 9 a 12

Rambla Pi i Margall, 22

Vilafranca del Penedès

## Manuel Domínguez

Advocat

HA TRASLLADAT el despatx, del número 31 del carrer de la Palma, al 22, del mateix carrer (edifici del Banc del Penedès) - Reb el divendres

Venda de Calçats i Articles de Palma

CALÇATS d'istiu de tota classe

ESPADENYERIA

FRANCESCA PINYOL, Vidua de **Jaume Bolet**

Plaça de la Constitució, 41

VILAFRANCA DEL PENEDÈS

## Vins del Penedès

### Joan Esclasans i Milà

Vins a l'engròs

Moscateles, misteles i vins dolços

Telegrams: ESCLAMILA

Telèfons: 135 i 185

Apartat de correu: núm. 24

Magatzem i Oficines: Comerç, 33

Vilafranca del Penedès

## Foto - Estudi Paco

A. Guimerà, 42 (Abans Art Modern) Vilafranca

CENTRE DE AMPLIACIONS

La millor Fotografia del Penedès

Especialitat en fotografies de Casaments, Comunions i grups familiars.

Les fotografies per a passaports i quilomètrics se serveixen a l'acte. Treballs d'aficionats i venda de material fotogràfic.

Es retrata dia i nit; dies festius i dies de feina. Els treballs d'aficionats es lliuren el dia següent.

Motlures i marcs d'estil modernista.

## HISPANIA

Companyia General d'Assegurances

MADRID

BARCELONA

Individual. - Responsabilitat civil. - Accidents del treball. - Col·lectius i Agrícoles.

Demaneu detalls i projectes a l'Agent per Vilafranca i la comarca:

**Pau Valls i Torrents** - Carrer 14 d'abril, 15

## RULL - Germans

Metges - Dentistes

Vilafranca del Penedès: Rbla. de Pi i Margall, 27, 1.<sup>er</sup>

CONSULTES:

Els dimarts, dimecres, divendres i dissabtes, de nou a una i de tres a set.

Els diumenges, de nou a dotze.

Els dies de mercat, les visites comencen a les vuit.

A BARCELONA: Visita diària, de deu a una i de tres a set, al Passeig de Gràcia, 47 (xamfrà Aragó) - Tel. 72520

Fàbrica de Gasoses i Sifons

## J. Esteve

Dos de Maig, 32 : Vilafranca del Penedès

Representant de la cervesa marca MORITZ, S. A. i representació exclusiva de l'anís taronja

Subscriuiu-vos a "la humanitat" i a "abril"